

Nei giorni del Festival, sarà disponibile un **INFO POINT** - Scalinata piazza Broletto tel. 333.3940640 - 335.8081231

During the Festival an **INFO POINT** will be available in **PIAZZA BROLETTO** 333.3940640 - 335.8081231

PARCHEGGI CONSIGLIATI
RECOMMENDED PARKING - PLACES

- 1) **Via D'Azeglio** (gratuito - free)
- 2) **Via Defendente** (gratuito - free)
- 3) **Via Villani** (gratuito - free)
- 4) **Via Polenghi (Bipielle)** (gratuito dalle ore 13.00 di sabato
Free saturday from 13.00)
- 5) **Viale Dalmazia** (gratuito dalle ore 13.00 di domenica
Free sunday from 13.00)
- 6) **Piazza Mercato** (gratuito dalle ore 13.00 di domenica
Free sunday from 13.00)
- 7) **Via Massena** (gratuito - Free)
Navetta gratuita Venerdì e Sabato dalle 8 alle 19
Free shuttle bus Friday and Saturday from 8am to 7pm
- 8) **Parcheggio Ospedale** (a pagamento; gratuito dalle ore 13.00 di domenica
pay parking; free sunday from 13.00)
- 9) **Via P. Gorini** (a pagamento dalle 7.30 alle 19.30
Chiuso domenica pomeriggio
pay parking 7.30/19.30 closed on sunday after noon)
- 10) **Via A. Bassi** (a pagamento; gratuito dalle ore 13.00 di domenica
pay parking; free sunday from 13.00)

www.trompeoelfestival.com • info@trompeoelfestival.com

Associazione Primaluce

Tel. sede: 0371 423062 - cell. 333 3940640 - 335 8081231



quarta edizione internazionale
the fourth international



TROMPE L'OEIL FESTIVAL



Comune di Lodi



Provincia di Lodi



Regione Lombardia
Promozione Attività Turistica



BANCA POPOLARE ITALIANA



L'ERBOLARIO



vodafone

LODI (Italy)
19-20-21
MAGGIO/MAY 2006

CONCORSO VODAFONE
"VOTA LA TUA OPERA PREFERITA"

Vota la tua opera preferita al Festival del Trompe l'oeil in Piazza della Vittoria il 19/20/21 maggio

Vota con un SMS** al 340 4399018

L'artista più votato si aggiudicherà un telefono cellulare Vodafone Live! UMTS, SAMSUNG Z V30 METALLIC GREY

Tra tutti i votanti ad estrazione un telefono cellulare Vodafone Live! UMTS, SAMSUNG Z V30 METALLIC GREY regolamento sul sito www.trompeoelfestival.com e presso lo stand Vodafone in Piazza della Vittoria (19/20/21-05)



*Durata del concorso: dalle ore 10 del 19/5/2006 alle ore 17 del 21/5/2006
Montepremi: 837,60 euro.

**La tariffa SMS e' quella prevista dal piano telefonico applicato dal proprio operatore



Ordine degli Architetti
pianificatori paesaggisti
e conservatori
della Provincia di Lodi



Per accoglienza turistica
e laboratorio bambini:



Associazione
Poesia, la Vita



ASSOCIAZIONE
LAUREATI
UNIVERSITA' BOCCONI
AREA DI LODI

ISTITUTO SPERIMENTALE
"VEGIO"

ISTITUTO PROFESSIONALE
"EINAUDI"

TROMPE L'OEIL FESTIVAL

Ingresso libero



PIAZZA DELLA VITTORIA

venerdì ore 10-19 sabato ore 9-12.30/15-23 domenica ore 9-19
Premiazioni domenica ore 18

Gli artisti che partecipano al CONCORSO realizzeranno un trompe l'oeil con tema: **“Le Rose della Piéria”**. **Il Fiore simbolo di arte e di vita: Fantasie nuove ed antiche**

CHIESA DI SAN CRISTOFORO Via Fanfulla

venerdì ore 10-23 sabato ore 9-23 domenica ore 9-19
- **“Scene dipinte sulla scena”** mostra di scenografie del Teatro alla Scala di Milano
- Esposizione di trompe l'oeil

PIAZZA BROLETTO

sabato e domenica ore 10-12 / 15.30-18.30
LABORATORIO ARTISTICO PER BAMBINI - ingresso libero

In occasione del Festival sabato 20 maggio

Apertura straordinaria del Tempio dell'Incoronata, via Incoronata - fino alle ore 23.00
Apertura straordinaria di Santa Chiara Nuova, via delle Orfane dalle ore 19 alle ore 22 in collaborazione con il Comitato per il recupero di Santa Chiara Nuova. Con guida gratuita.

GLI EVENTI

venerdì ore 21 Chiostrò di San Cristoforo, via Fanfulla
“SCENE DIPINTE SULLA SCENA” per “vedere” la musica a Teatro. Conferenza di Angelo Lodi capo scenografo del Teatro alla Scala di Milano con proiezione di immagini.

sabato ore 21 Piazza della Vittoria CONCERTO DEI DALTROCANTO

Jazz, Pop, Swing per sole voci

domenica ore 17 Piazza della Vittoria CONCERTO DELLA MUSICARTE JAZZ BAND “I racconti di Gess”.

Altre iniziative in città

Tradizionale mercato di Lodi nelle mattine di sabato e domenica

domenica 21 maggio:

Concorso Arte Floreale Città' di Lodi - 1° Trofeo Luciano Cecchini (alla memoria) in Piazza della Vittoria
Festa del Volontariato in Piazza Castello, Isola Carolina ore 9-12.30 apertura dei negozi del centro;
nel pomeriggio apertura facoltativa

TROMPE L'OEIL FESTIVAL

Entry free of charge



PIAZZA DELLA VITTORIA

Friday from 10am to 7pm / Saturday from 9am to 12.30pm
- from 3pm to 11pm / Sunday from 9am to 7pm
6pm Award ceremony

The heart of Lodi, seat of the city hall and the cathedral: here the artists participating in the COMPETITION can be found. They must, over a three day period, realise a trompe l'oeil to a given theme. **“The Roses from Piéria” The Flower; Symbol of Art and Life: New and ancient fantasies**

CHURCH of SAINT CHRISTOPHER Via Fanfulla

Friday from 10am to 11pm / Saturday from 9am to 11pm / Sunday from 9am to 7pm
“Scene dipinte sulla scena” scenography display from La Scala Theatre Milan
- Trompe l'oeil exhibition

PIAZZA BROLETTO

Saturday and Sunday from 10am to 12pm / from 3.30pm to 6.30pm
ARTISTIC LABORATORY FOR KIDS - Free entry

Saturday 20th May:

- Opening of the Temple of the Incoronata, via Incoronata open until 11pm
- Opening of Santa Chiara Nuova, via delle Orfane from 7pm to 10pm - free guide

THE EVENTS

Friday 9pm Cloister of Saint Christopher via Fanfulla
“Scene dipinte sulla scena” conference with projected images, by Angelo Lodi, head scenographer at La Scala Theatre Milan

Saturday 9pm Piazza della Vittoria CONCERT BY DALTROCANTO (vocalists without accompaniment)

Jazz, Pop, Swing

Sunday 5pm Piazza della Vittoria CONCERT BY MUSICARTE JAZZ BAND “The jazz history”

Other events in the city

Sunday 21th May:

- City of Lodi Floral Art Competition - 1st Luciano Cecchini memorial trophy in piazza della Vittoria
- Volunteer Association fete in PIAZZA CASTELLO - ISOLA CAROLINA

NUOVA PEUGEOT 207. ENERGIE INTENSE. Basta guardare la sua linea sportiva per sentire la sua energia. Un'energia che conquista grazie ai motori 1.4 e 1.6 benzina 16V e Diesel HDI 1.4 e 1.6 anche con FAP, e grazie a un ambiente ampio, curato e silenzioso. Disponibile 3 e 5 porte. Un'energia sicura, anzi, la più sicura della sua categoria come dimostrano i crash test Euro NCAP. Scopri la nuova 207 1.4 16V 90 CV da 11.550 €.

PEUGEOT. PERCHÉ L'AUTO SIA SEMPRE UN PIACERE.

PEUGEOT è un marchio TOTAL
Consumo carburante (l/100 km): urbano da 5,8 a 9,3; extraurbano da 3,8 a 5,6; combinato da 4,5 a 7,0; emissioni CO₂ (g/km): da 120 a 166.

207 PEUGEOT

LIONS CAR s.r.l.
CONCESSIONARIO PEUGEOT

Viale Milano 12/14 - 26900 Lodi
Tel. 0371.611086 - Fax 0371.411666
e-mail: lionscarsrl@libero.it
www.lionscar.peugeot.it

